



美國運通積分計劃Pay with Points獎賞計劃條款及細則:

1. 凡參與美國運通積分計劃之合資格美國運通卡（於下文定義）會員均合資格參與「Pay with Points」獎賞計劃（“Pay with Points獎賞”），並受以下條款及細則限制。在本條款及細則內，合資格美國運通卡（“合資格運通卡”）指由美國運通國際股份有限公司（“美國運通”）在香港簽發的美國運通卡。持有美國運通美元卡、美國運通公司卡、美國運通國泰航空尊尚信用卡、美國運通國泰航空信用卡、長江運通卡、美國運通Blue CashSM信用卡、美國運通I.T Cashback卡以及由美國運通特許發卡公司如AEON信貸財務（亞洲）有限公司、星展銀行（香港）有限公司、渣打銀行（香港）有限公司或花旗銀行（香港）有限公司簽發印有美國運通公司名稱、品牌或商標的美國運通卡之會員，均不享有Pay with Points獎賞。
2. 美國運通將選擇並於「Pay with Points」網頁上顯示每筆適用於「Pay with Points」獎賞的交易（“合資格交易”）及繳付該筆合資格交易所需的美國運通積分（“積分”）。網頁只顯示最近的150次合資格交易。會員如需兌換「Pay with Points」獎賞，只需登入美國運通網上服務www.americanexpress.com/hk（“網上服務”）。每筆合資格交易需符合下列條件：(a) 顯示於網上服務之賬戶摘要（“賬戶摘要”）；(b) 需於賬戶摘要誌賬交易（“上載日期”）起，直至上載日期後第二次收到賬單前一天（“合資格兌換期”）進行兌換；(c) 現時或過去不曾有爭議；(d) 並不屬於任何費用或利息；及 (e) 需以合資格運通卡進行、並由商戶呈上或美國運通系統所識別的以合資格運通卡進行之消費交易。
3. 美國運通可不時更改合資格交易的內容，包括每筆合資格交易所需兌換的積分及合資格交易之產品、服務、商戶及交易類別，而事前不作另行通知。所有非累積積分（如積分計劃條款及細則第4.1條所載，包括但不限於年費及財政費用）不算為Pay with Points獎賞計劃的合資格交易。會員可於進行Pay with Points獎賞兌換時，得知閣下運通卡賬戶內之合資格交易及有關合資格交易所需積分的兌換率。
4. 會員每次需最少以15,000美國運通積分兌換，但可用於兌換單一項或多項合資格交易。受此條款及細則限制，每次成功以Pay with Points獎賞兌換之積分，將從會員之美國運通積分賬戶內扣除，由積分兌換成的金額將於閣下的合資格運通卡賬戶內的指定合資格交易中顯示。請會員注意，有關積分將即時從會員的美國運通積分賬戶扣除，有關積分將即時從會員的美國運通積分賬戶扣除，積分兌換的金額將會在最長3個工作天於閣下的賬戶摘要顯示。
屆時，閣下的賬戶摘要會顯示出一筆“Pay with Points Rewards Credit”。
5. Pay with Points獎賞之積分兌換只能在網上透過Pay with Points網頁兌換。
6. 合資格交易只限於合資格兌換期內進行積分兌換。
7. 如會員之賬戶於進行Pay with Points獎賞兌換時有餘款，美國運通可能拒絕會員進行Pay with Points獎賞兌換。閣下賬戶內Pay with Points獎賞之總積分，不能超過會員的合資格運通卡賬戶內合資格交易的累積金額。
8. 會員有責任於賬單到期日前繳付賬戶到期款項。會員不應因預計將有款項存入卡賬戶而以暫緩繳付賬單。以Pay with Points獎賞兌換的金額並不被視作對運通卡賬戶的付款或繳付最低還款額。會員必須根據會員協議及月結單上指示最少繳付最低還款額。



9. 會員需注意，進行消費交易與賬戶摘要顯示交易之間有時間差距。完成Pay with Points獎賞兌換至合資格運通卡賬戶內誌賬，最長可達3個工作天。請會員注意，有關Pay with Points獎賞可能於下一賬單期內方能完成兌換，視乎會員進行兌換的時間而定。如持有信用卡，而獎賞兌換及誌賬未能於免息期內完成，會員將被收取相關利息（如適用）。會員應預留足夠時間於賬單到期日前完成兌換，並需注意，在某些情況下，獎賞兌換有可能不成功或被拒。

10. 如會員的賬戶信用狀況欠佳（如逾期還款或被追收欠款），或會員未能遵守會員之卡賬戶、美國運通積分計劃賬戶或Pay with Points獎賞的適用條款及細則，美國運通可暫停或取消會員參與Pay with Points獎賞的資格，並取消美國運通積分計劃的積分或Pay with Points獎賞金額。

11. 除美國運通外，會員以Pay with Points獎賞兌換的積分不能取消或退回。已於合資格運通卡誌賬之Pay with Points獎賞於任何情況下均不能用作交換其他獎賞、退款或兌換現金。

12. 美國運通積分計劃之條款及細則同時適用。

13. 美國運通可在認為必需時隨時暫停及終止Pay with Points獎賞，同時保留權利隨時更改本條款及細則。

14. 本條款及細則之英、中文版本如有任何歧異，概以英文版本為準。

按此細閱美國運通積分計劃之條款及細則。